

**An die Damen und Herren Stadträte**

**An Herrn Bürgermeister Dr. Pohlack**

**An die Herren Beigeordneten**

**An die Sachkundigen Einwohner**

Dienstgebäude Marktplatz 1

Auskunft erteilt: Annemarie Kraft  
Telefon: (0345)-2214102  
Telefax: (0345)-2214115  
Sprechzeiten:

Sie erreichen uns: Haltestelle Marktplatz.

Internet: [www.halle.de](http://www.halle.de)  
E-Mail: [annemarie.kraft@halle.de](mailto:annemarie.kraft@halle.de)

Halle (Saale), den 9. Februar 2011

## **Einladung**

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur öffentlichen/nicht öffentlichen Sitzung des Ausschusses für Planungsangelegenheiten laden wir Sie für

**Dienstag, 08.02.2011,  
14:00 Uhr,  
Stadthaus, Festsaal,  
06100 Halle (Saale), Marktplatz 2**

ein.

Mit freundlichen Grüßen

Harald Bartl  
Vorsitzender des Stadtrates

Dagmar Szabados  
Oberbürgermeisterin

## **Einwohnerfragestunde**

Zugelassen sind vorrangig Fragen, die die Tagesordnung betreffen und Fragen von kommunalem Interesse.

Die Einwohnerfragestunde findet außerhalb der Tagesordnung der Stadtratssitzung statt und beginnt 14:00 Uhr. Sie dauert längstens eine Stunde. Mit der Tagesordnung wird früher begonnen, falls der Zeitraum einer Stunde nicht ausgeschöpft wird.

Die Einwohner werden gebeten, ihre Fragestellung unter Angabe des Namens und der Anschrift zu Beginn und während der Einwohnerfragestunde beim Vorsitzenden des Stadtrates einzureichen. Die Geschäftsstelle Stadtrat hält zu diesem Zweck Formulare bereit.

## **Tagesordnung:**

### **Öffentlicher Teil**

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
- 2 Feststellung der Tagesordnung
- 3 Genehmigung der Niederschrift vom 11.01.2011
- 4 Bericht des Kinder- und Jugendrates zum Projekt "Spielplatztester"
- 5 Beschlussvorlagen
- 5.1 Haushaltssatzung und Haushaltsplanung für das Haushaltsjahr 2011 sowie Beteiligungsbericht über das Jahr 2009  
Vorlage: V/2010/09413
- 5.2 Neufassung der Stellplatzsatzung der Stadt Halle (Saale) - Abwägungsbeschluss  
Vorlage: V/2010/09404
- 5.3 Neufassung der Stellplatzsatzung der Stadt Halle (Saale) - Satzungsbeschluss  
Vorlage: V/2010/09405
- 5.4 Grundsatzbeschluss Hupterschließungsstraße Gewerbegebiete Halle-Ost (HES)  
4. Bauabschnitt: Delitzscher Straße bis B 100  
Vorlage: V/2010/09265
- 5.5 Baubeschluss Hupterschließungsstraße Gewerbegebiete Halle-Ost (HES), 4. Bauabschnitt Delitzscher Straße bis Berliner Straße B 100  
Vorlage: V/2010/08946

- 5.6** Beschluss zur Weitergeltung der baugestalterischen Festsetzungen im Bebauungsplan Nr. 105 Gartenstadt Nietleben  
Vorlage: V/2010/09421
- 6** Anträge von Fraktionen und Stadträten
- 6.1** Antrag der SPD-Stadtratsfraktion zur Prüfung von Umleitungsstrecken der A 14  
Vorlage: V/2010/09222
- 6.2** Antrag des Stadtrates Hendrik Lange (Fraktion DIE LINKE.) zum Konzept zur Gestaltung des Geländes der ehemaligen Fröbelschule  
Vorlage: V/2010/09228
- 6.3** Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN zur Aufstellung eines Bebauungsplanes für den Bereich des Gewerbe- und Industriegebietes Halle -Trotha  
Vorlage: V/2010/09242
- 6.4** Antrag der FDP-Stadtratsfraktion zur Erstellung eines Brückenkatasters für die Stadt Halle (Saale)  
Vorlage: V/2010/09325
- 6.5** Antrag des Stadtrates Denis Häder (MitBÜRGER für Halle) zur Freischaltung von Arbeitsfunktionen bei den Bebauungsplänen im Internet  
Vorlage: V/2010/09377
- 6.6** Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN zum Beitritt der Stadt Halle (Saale) zur "Europäischen Charta für die Gleichstellung von Frauen und Männern auf lokaler Ebene"  
Vorlage: V/2010/09362
- 6.7** Antrag der Fraktion DIE LINKE. im Stadtrat Halle (Saale) zur Prüfung der Einrichtung eines Fußgängerüberweges an der Straßenbahnhaltestelle Spechtweg  
Vorlage: V/2010/09161
- 7** schriftliche Anfragen von Stadträten
- 8** Mitteilungen
- 8.1** mündliche Information zum Handlungskonzept "Soziale Stadt" Halle-Neustadt
- 8.2** Information zur Sitzung des Gestaltungsbeirates am 13.12.2010  
Vorlage: V/2010/09406
- 9** Beantwortung von mündlichen Anfragen

**10** Anregungen

**Nicht öffentlicher Teil**

- 1** Feststellung der Tagesordnung
- 2** Genehmigung der Niederschrift
- 3** Beschlussvorlagen
- 4** Anträge von Fraktionen und Stadträten
- 5** schriftliche Anfragen von Stadträten
- 6** Mitteilungen
- 7** Beantwortung von mündlichen Anfragen
- 8** Anregungen